

10089701

**UNITED NATIONS DEVELOPMENT  
PROGRAMME**



**Contract for Goods and/or Services  
Between United Nations Development Programme and (R) Techno Test SRL**

<b>1. Country Where Goods Will be Delivered and/or Services Will be Provided:</b> Republic of Moldova	
<b>2. This Contract is a result of UNDP:</b> Invitation to Bid Number and Date: ITB23/02636 as of 20/03/2023	
<b>3. Contract Reference (e.g. Contract Award Number):</b> 10089701	
<b>4. Long Term Agreement?</b> No	
<b>5. Subject Matter of the Contract:</b> Goods and Services	
<b>6. Summary Description of Goods and/or Services:</b> Energy efficiency in multi-story residential buildings through switching from vertical to horizontal distribution of heat and hot water (4 LOTs)	
<b>7. Contract Starting Date:</b> 14-Aug-2023	<b>8. Contract Ending Date:</b> 23-Feb-2024
<b>9. Total Contract Amount:</b> 1,075,255.00 US Dollar <b>9a. Advance Payment:</b> Not applicable	
<b>10. Total Value of Goods and/or Services:</b> <b>Equal to or above US\$50,000 (Goods and/or Services) – UNDP General Terms and Conditions for Contracts apply</b>	
<b>11. Payment Method:</b> Fixed Price	
<b>12. Contractor's Name:</b> (R) Techno Test SRL Address: 66, M. Eminescu str. CHISINAU MD-2012 REPUBLIC OF MOLDOVA  Country of incorporation: MDA Email: info@technotest.md Website: https://technotest.md/	
<b>13. Contractor's Contact Person's Name:</b> Ruslan Raulet Title: Project Manager Address: 66, M. Eminescu str. CHISINAU MD-2012 REPUBLIC OF MOLDOVA  Telephone number: +373 (22)228313 Mobile: Email: info@technotest.md	
<b>14. UNDP Contact Person</b> Name: Nadejda RUSSU Address: NA, , , MD  Email: nadejda.russu@undp.org	

10089701

UNITED NATIONS DEVELOPMENT  
PROGRAMME



This Contract consists of the following documents, which in case of conflict shall take precedence over one another in the following order:

- 1. This face sheet ("Face Sheet").
- 2. UNDP Terms and Conditions
- 3. Payment Schedules
- 4. Attached document(s) included in this contract and listed below:

Attachments			
Type	File Name or URL	Title	Description
File	ANNEX1~1.PDF	Annex 1_SCHEDULE OF REQUIREMENTS AND SCHEDULE OF PAYMENTS	

All the above, hereby incorporated by reference, shall form the entire agreementbetween the Parties (the "Contract"), superseding the contents of any other negotiations and/or agreements, whether oral or in writing, pertaining to the subject of this Contract.

This Contract shall enter into force on the date of the last signature of the Face Sheet by the duly authorized representatives of the Parties, and terminate on the Contract Ending Date indicated on the Face Sheet. This Contract may be amended only by written agreement between the duly authorized representatives of the Parties.

**IN WITNESS WHEREOF**, the undersigned, being duly authorized thereto, have on behalf of the Parties hereto signed this Contract at the place and on the day set forth below.

For the Contractor		For UNDP	
Signature:	<div>DocuSigned by: Andrea Cuzyova E0BB52E6201F48A...</div>	Signature:	<div>DocuSigned by: Gheorghe Burdila 1ACACD829D1E469...</div>
Name:	Andrea CUZYOVA	Name:	Gheorghe BURDILA
Title:	Deputy Resident Representative	Title:	Director
Date:	11-Aug-2023	Date:	12-Aug-2023

10089701

UNITED NATIONS DEVELOPMENT  
PROGRAMME



Payment Schedules

Deliverable	Due Date	Amount [USD]
1:1 LOT 1 – Energy efficiency in multi-story residential buildings CCL 119 Chisinau, Hîncești Street, no.60/2	23-Feb-2024	148,020.00
2:1 LOT 2 – Energy efficiency in multi-story residential buildings CCL 201 Chisinau, Mircea cel Batrin Boulevard, no.34	23-Feb-2024	633,446.00
3:1 LOT 3 – Energy efficiency in multi-story residential buildings ACC 116 Chisinau, Dacia Boulevard, no.49/3	23-Feb-2024	148,484.00
4:1 LOT 4 – Energy efficiency in multi-story residential buildings ACC 50/33 Chisinau, Bulgara Street, no.35	23-Feb-2024	145,305.00

**PROCES-VERBAL  
DE RECEPȚIE LA TERMINAREA LUCRĂRILOR**

Nr. \_\_\_\_\_ din 18.12.2023

Privind lucrarea “ Implementarea masurilor de eficienta energetica in cladirile rezidentiale cu mai multe etaje prin trecerea de la distributia pe vertical la distributia pe orizontala a sistemelor de incalzire si apa calda menagera pentru blocul de locuit str Hincesti 60/2 mun. Chisinau executată în cadrul contractului nr. \_ din \_ încheiat între \_Programul Natiunilor Unite pentru Dezvoltare \_și între SRL “ Techno-Test”

1. Comisia de recepție și-a desfășurat activitatea în intervalul din 18 decembrie 2023 ,  
fiind formată din:

Presedintele Comisiei Ion Junghetu presedintele/administratorul CCL 119

Membrii

Pavalache Vadim Responsabil tehnic PNUD  
Andrei Rusu ,reprezentant ” Termoelectrica “SA  
Nicolae Borodco reprezentant “ Termoelectrica “ SA  
Anton Lazu reprezentant ccl 119

(numele, prenumele)

3. Au mai participat la recepție:

\_Alexandru Ceban Reprezentant “Techno-Test “ SRL

(numele, prenumele)

(calitatea)

4. Constatările comisiei de recepție:

1) din documentația scrisă și desenată, care trebuia prezentată, au lipsit sau sînt incomplete  
piesele cuprinse în lista-anexă nr. 1;

2) lucrările cuprinse în lista-anexă nr. 2 nu au fost executate;

3) în lucrările, cuprinse în lista-anexă nr.3, nu s-au respectat prevederile proiectului.

5. Comisia de recepție, în urma constatărilor făcute, propune:

\_\_De a examina la santier lucrarea executata

6. Comisia de recepție motivează propunerea făcută prin:

\_Lucrarile au fost indeplinite in totalmente conform documentatiei  
\_tehnice\_\_\_\_\_

7. Comisia de recepție recomandă următoarele:

\_De acceptat receptia la terminarea lucrarilor si exploatarea obiectului conform destinatiei;

7<sup>1</sup>. Descrierea obiectului recomandat spre recepție:



Obiectul cu numărul cadastral\_ adresa poștală MD Mun. Chisinau \_\_, destinația Bloc de locuit, suprafața la sol \_\_ m.p \_\_\_\_, suprafața totală, ha \_\_ \_\_, numărul de etaje 9 \_\_ \_\_, conform certificatului despre rezultatele inspectării bunului imobil, anexat la prezentul proces-verbal.

8. Prezentul proces-verbal, conținând 2 \_\_ file și 3 \_\_ anexe numerotate, cu un total de 5 \_\_ file, a fost încheiat astăzi 18.12 la \_\_ în 4 \_\_ exemplare.



Comisia de recepție.

Președinte:

Membri:

Ion Junghietu Ion Junghietu

Pavalache Vadim

Andrei Rusu

Nicolae Borodco

Anton Lazu



(numele, prenumele, semnătura)

)

10. Lucrarea: Implementarea masurilor de eficienta energetica in cladirile rezidentiale cu mai multe etaje prin trecerea de la distributia pe vertical la distributia pe orizontala a sistemelor de incalzire si apa calda menajera pentru blocul de locuit str Hincesti 60/2mun. Chisinau

TRANSMISĂ:

PRIMITĂ:

EXECUTANTUL:

BENEFICIARUL:

SRL "Techno-Test" SRL

Director Gh.Burdila

" " 2023

Presedintele CCL 119

Ion Junghietu

" " 2023

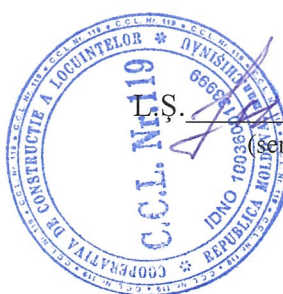
L.Ș.

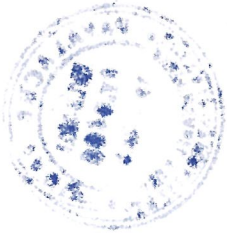
(semnătura)



L.Ș.

(semnătura)

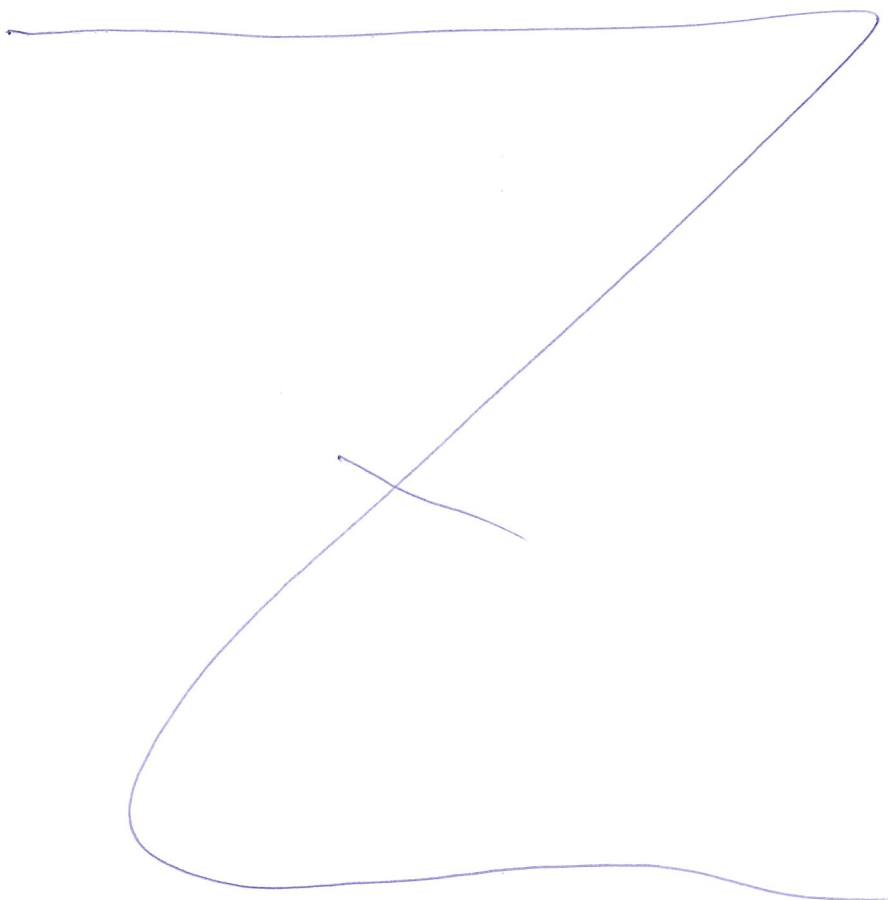




Handwritten text in Arabic script, located at the bottom center of the page. The text is written in a cursive style and appears to be a signature or a short note.

Anexa nr.1 la procesul-verbal nr.  
De receptie la terminarea lucrarilor  
din 18 12 2023

Lista pieselor din documentatia tehnica scrisa sau desenata care sint  
lipsa sau incomplete



Presedinte CCL 119

Responsabil tehnic PNUD



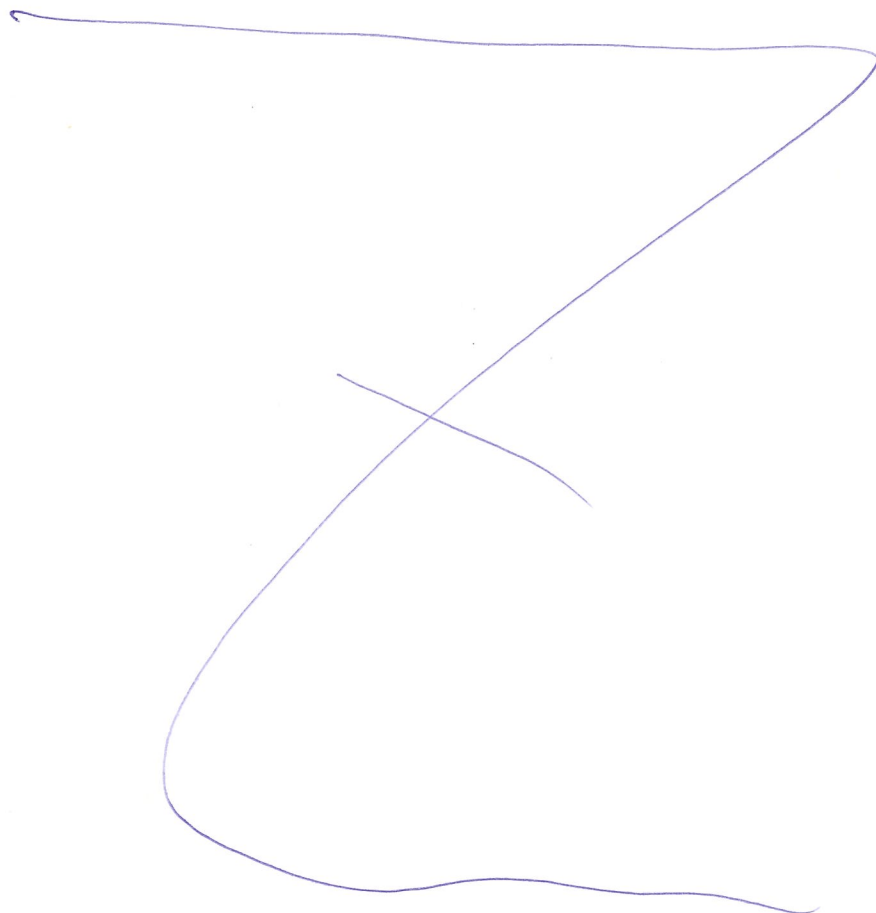
I. Junghietu  
V. Pavalache





Anexa nr. 1 la procesul-verbal nr.  
De receptie la terminarea lucrarilor  
din 15 12 2023

Lista lucrarilor care nu au fost executate



Presedinte CCL 119  
Responsabil tehnic PNUD

  
  
  
I. Junghietu  
V. Pavalache



**PROCES-VERBAL  
DE RECEPȚIE LA TERMINAREA LUCRĂRILOR**

Nr. \_\_\_\_\_ din 26.12.2023

Privind lucrarea “ Implementarea masurilor de eficienta energetica in cladirile rezidentiale cu mai multe etaje prin trecerea de la distributia pe vertical la distributia pe orizontala a sistemelor de incalzire si apa calda menajera pentru blocul de locuit str Mircea cel Batrin 34 mun. Chisinau executată în cadrul contractului nr. \_\_\_\_\_ din \_\_\_\_\_ încheiat între \_\_\_\_\_ Programul Natiunilor Unite pentru Dezvoltare și între SRL “ Techno-Test”

1. Comisia de recepție și-a desfășurat activitatea în intervalul din 26 decembrie 2023 \_\_\_\_\_, fiind formată din:

Presedintele Comisiei Iulia Chetrusca presedintele/administratorul CCL 201

**Membrii**

Pavalache Vadim	Responsabil tehnic PNUD
<i>Sergiu Berezan</i>	Reprezentant ” Termoelectrica “SA
<i>Larisa Dumitriu</i>	Reprezentant “ Termoelectrica “ SA
Valeria Sevciuc	Reprezentant CCL 201
Andrei Mazur	Reprezentant CCL 201

3. Au mai participat la recepție:

\_\_\_\_Alexandru Ceban      Reprezentant “Techno-Test “ SRL

(numele, prenumele)

(calitatea)

4. Constatările comisiei de recepție:

1) din documentația scrisă și desenată, care trebuia prezentată, au lipsit sau sînt incomplete piesele cuprinse în lista-anexă nr. 1;

2) lucrările cuprinse în lista-anexă nr. 2 nu au fost executate;

3) în lucrările, cuprinse în lista-anexă nr.3, nu s-au respectat prevederile proiectului.

5. Comisia de recepție, în urma constatărilor făcute, propune:

\_\_\_\_De a examina la santier lucrarea executata

6. Comisia de recepție motivează propunerea făcută prin:

\_\_\_\_Lucrarile au fost indeplinite in totalmente conform documentatiei  
\_\_\_\_tehnice \_\_\_\_\_

7. Comisia de recepție recomandă următoarele:

\_\_\_\_De acceptat receptia la terminarea lucrarilor si exploatarea obiectului conform destinatiei;

7<sup>1</sup>. Descrierea obiectului recomandat spre recepție:

Obiectul cu numărul cadastral\_ adresa poștală MD Mun. Chisinau\_ , destinația Bloc de locuit, suprafața la sol\_ m.p\_ , suprafața totală, ha \_ , numărul de etaje\_9\_ , conform certificatului despre rezultatele inspectării bunului imobil, anexat la prezentul proces-verbal.

8. Prezentul proces-verbal, conținând 2 file și 3 anexe numerotate, cu un total de 5 file, a fost încheiat astăzi la în exemplare.

Comisia de recepție:

Președinte: I. Chetrusca

Membri:

Vadim Pavalache  
V. Sevciuc 26.12.2023  
A. Mazur  
L. Dimitriu  
26.12.2023  
S. Beresan  
26.12.2023

(numele, prenumele, semnătura)

)

10. Lucrarea: Implementarea masurilor de eficienta energetica in cladirile rezidentiale cu mai multe etaje prin trecerea de la distributia pe vertical la distributia pe orizontala a sistemelor de incalzire si apa calda menajera pentru blocul de locuit str Mircea cel Batrin 34 Chisinau

TRANSMISĂ:

PRIMITĂ:

EXECUTANTUL:

BENEFICIARUL:

SRL "Techno-Test" SRL

Director Gh. Burdila

" 26 " 12 2023



Presedintele CCL 201

I. Chetrusca

" 26 " decembrie 2023



Anexa nr.1 la procesul-verbal nr.  
De receptie la terminarea lucrarilor  
din 26 12 2023

Lista pieselor din documentatia tehnica scrisa sau desinata care sint  
lipsa sau incomplete

Presedinte CCL 201

Responsabil tehnic PNUD

## I.Chetrusca

V.Pavalache



Anexa nr.2 la procesul-verbal nr.  
De receptie la terminarea lucrarilor  
din 26 12 2023

Lista lucrarilor care nu au fost executate

Presedinte CCL 201

Responsabil tehnic PNUD



I.Chetrusca

V.Pavalache









100

100

100

**PROCES-VERBAL  
DE RECEPȚIE LA TERMINAREA LUCRĂRILOR**

Nr. \_\_\_\_\_ din 20.12.23

Privind lucrarea “ Implementarea masurilor de eficienta energetica in cladirile rezidentiale cu mai multe etaje prin trecerea de la distributia pe vertical la distributia pe orizontala a sistemelor de incalzire si apa calda menagera pentru blocul de locuit str Dacia49/3 mun. Chisinau executată în cadrul contractului nr. \_\_\_\_\_ din \_\_\_\_\_ încheiat între \_\_\_\_\_ Programul Natiunilor Unite pentru Dezvoltare și între SRL “ Techno-Test”

1. Comisia de recepție și-a desfășurat activitatea în intervalul din 20 decembrie 2023 \_\_\_\_\_, fiind formată din:

Presedintele Comisiei Vitalie Gandapas presedintele/administratorul AO 110-0053

Membrii

Pavalache Vadim Responsabil tehnic PNUD  
Marcel Condrea ,reprezentant ” Termoelectrica “SA  
Anisim Casco reprezentant “ Termoelectrica “ SA  
Gheorghe Matei reprezentant AO 110-0053  
Rodica Nicoara reprezentant AO 110-0053  
Avramia Aizina reprezentant AO 110-0053

numele)

3. Au mai participat la recepție:

\_\_\_\_Alexandru Ceban Reprezentant “Techno-Test “ SRL

(numele, prenumele)

(calitatea)

4. Constatările comisiei de recepție:

1) din documentația scrisă și desenată, care trebuia prezentată, au lipsit sau sînt incomplete  
piesele cuprinse în lista-anexă nr. 1;

2) lucrările cuprinse în lista-anexă nr. 2 nu au fost executate;

3) în lucrările, cuprinse în lista-anexă nr.3, nu s-au respectat prevederile proiectului.

5. Comisia de recepție, în urma constatărilor făcute, propune:

\_\_\_\_De a examina la santier lucrarea executata

6. Comisia de recepție motivează propunerea făcută prin:

\_\_\_\_Lucrarile au fost indeplinite in totalmente conform documentatiei  
\_\_\_\_tehnice \_\_\_\_\_

7. Comisia de recepție recomandă următoarele:

\_\_\_\_De acceptat receptia la terminarea lucrarilor si exploatarea obiectului conform destinatiei;

7<sup>1</sup>. Descrierea obiectului recomandat spre recepție:

Obiectul cu numărul cadastral\_ adresa poștală MD Mun. Chisinau \_\_, destinația Bloc de locuit, suprafața la sol \_\_ m.p \_\_\_\_, suprafața totală, ha \_\_\_\_, numărul de etaje 9 \_\_\_\_, conform certificatului despre rezultatele inspectării bunului imobil, anexat la prezentul proces-verbal.

8. Prezentul proces-verbal, conținând 2 \_\_ file și 3 \_\_ anexe numerotate, cu un total de 5 \_\_ file, a fost încheiat astăzi \_\_\_\_ la \_\_\_\_ în \_\_\_\_ exemplare.

Comisia de recepție:

Președinte: \_\_\_\_\_ V.Gandapas



Membru: \_\_\_\_\_

Vadim Pavalache

Marcel Condrea

Anisim Casco

Rodica Nicoara

Avramia Aizina

Matei GR

(numele, prenumele, semnătura)

10. Lucrarea: Implementarea masurilor de eficienta energetica in cladirile rezidentiale cu mai multe etaje prin trecerea de la distributia pe vertical la distributia pe orizontala a sistemelor de incalzire si apa calda menajera pentru blocul de locuit str bd. Dacia 49/3 mun. Chisinau

TRANSMISĂ:

PRIMITĂ:

EXECUTANTUL:

BENEFICIARUL:

SRL "Techno-Test" SRL

Director Gh. Burdila

" \_\_\_\_ " \_\_\_\_ 2023



L.Ș. \_\_\_\_\_

(semnătura)

Presedintele AO 10-0053

V. Gandapas

" \_\_\_\_ " \_\_\_\_ 2023



L.Ș. \_\_\_\_\_

(semnătura)

Anexa nr.1 la procesul-verbal nr.  
De receptie la terminarea lucrarilor  
din 20 12 2023

Lista pieselor din documentatia tehnica scrisa sau desenata care sint  
lipsa sau incomplete

Presedinte AO 110-0053

Responsabil tehnic PNUD



V.Gandapas



V.Pavalache



Anexa nr.2 la procesul-verbal nr.  
De receptie la terminarea lucrarilor  
din 20 12 2023

Lista lucrarilor care nu au fost executate

Presedinte AO 110-0053  
Responsabil tehnic PNUD



V.Gandapas

V.Pavalache



1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 52 53 54 55 56 57 58 59 60 61 62 63 64 65 66 67 68 69 70 71 72 73 74 75 76 77 78 79 80 81 82 83 84 85 86 87 88 89 90 91 92 93 94 95 96 97 98 99 100



Anexa nr.3 la procesul-verbal nr.  
De receptie la terminarea lucrarilor  
din \_\_\_\_\_ 2023

Lista lucrarilor la care nu au fost respectate prevederile proiectului

1. De ermetizat trecerile prin  
planșeu
2. De instalat manșoane la ACM
3. De lichidat obiectele până  
la data de 22 decembrie 2023

Presedinte AO 110-0053

Responsabil tehnic PNUD



V.Gandapas



V.Pavalache



# INVESTITOR Programul Națiunilor Unite pentru Dezvoltare

## PROCES-VERBAL DE RECEPȚIE LA TERMINAREA LUCRĂRILOR

Nr. 07 din 15.12.2023

Privind lucrarea " Implementarea măsurilor de eficiență energetică în clădirile rezidențiale cu mai multe etaje, prin trecerea de la distribuția pe verticală la distribuția pe orizontală a sistemelor de încălzire și apă caldă menajeră pentru blocul de locuit din str Bulgara. 35, mun. Chișinău", executată în cadrul Contractului nr. \_\_\_\_\_ din \_\_\_\_\_, încheiat între Programul Națiunilor Unite pentru Dezvoltare și " Techno-Test" SRL.

1. Comisia de recepție și-a desfășurat activitatea în intervalul din 15 decembrie 2023, fiind formată din:

- Președintele Comisiei:
  - **Ludmila Rotaru** - Președintele/administratorul APC A0130-0126;
- Membrii Comisiei:
  - **Vadim Păvălache** - Responsabil tehnic PNUD;
  - **Andrei Rusu** - Reprezentant "Termoelectrica" SA;
  - **Nicolae Borodco** - Reprezentant "Termoelectrica" SA;
  - **Iana Burmistr** - Reprezentant APC A0130-0126

2. Au mai participat la recepție:

- **Alexandru Ceban** - Reprezentant "Techno-Test " SRL.

3. Constatările comisiei de recepție:

- a) din documentația scrisă și desenată, care trebuia prezentată, au lipsit sau sunt incomplete piesele cuprinse în lista-anexă nr. 1;
- b) lucrările cuprinse în lista-anexă nr. 2 nu au fost executate;
- c) în lucrările cuprinse în lista-anexă nr. 3, nu s-au respectat prevederile proiectului.

4. Comisia de recepție, în urma constatărilor făcute, propune:

- a) De a examina la șantier lucrarea executată

5. Comisia de recepție motivează propunerea făcută prin:

- b) Lucrările au fost îndeplinite totalmente conform documentatiei tehnice

6. Comisia de recepție recomandă următoarele:

- a) De acceptat recepția la terminarea lucrărilor și exploatarea obiectului conform destinației



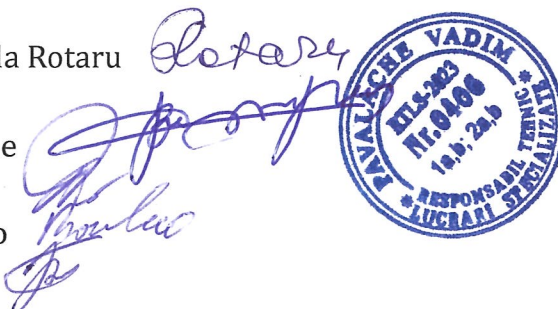
7. Descrierea obiectului recomandat spre recepție:

- Obiectul cu numărul cadastral 0100205.110.01, adresa poștală MD-2001, str. Bulgară 35, mun. Chisinau, Republica Moldova, destinația bloc de locuit, suprafața la sol 889, 7 mp, suprafața totală 0, 22 ha , numărul de etaje 4, conform certificatului despre rezultatele inspectării bunului imobil, anexat la prezentul proces-verbal.

8. Prezentul Proces-verbal, conținând 2 file și 3 file anexe numerotate, cu un total de 5 file, a fost încheiat astăzi, 15 decembrie 2023, în 5 exemplare.

9. Comisia de recepție:

- Președinte - Ludmila Rotaru
- Membri:
  - Vadim Păvălache
  - Andrei Rusu
  - Nicolae Borodco
  - Iana Burmistr



10. Lucrarea: Implementarea măsurilor de eficiență energetică în clădirile rezidențiale cu mai multe etaje, prin trecerea de la distribuția pe verticală la distribuția pe orizontală a sistemelor de încălzire și apă caldă menajeră pentru blocul de locuit str Bulgară. 35, mun. Chișinău.

**TRANSMISĂ EXECUTANTUL:**

„TECHNO-TEST” SRL

Director Gheorghe BURDILA

15 decembrie 2023

L.Ș.

(semnătură)



**PRIMITĂ BENEFICIARUL:**

APC A0130-0126

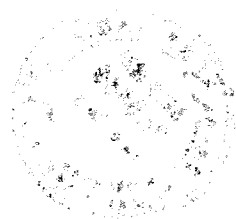
Președinte Ludmila ROTARU

15 decembrie 2023

L.Ș.

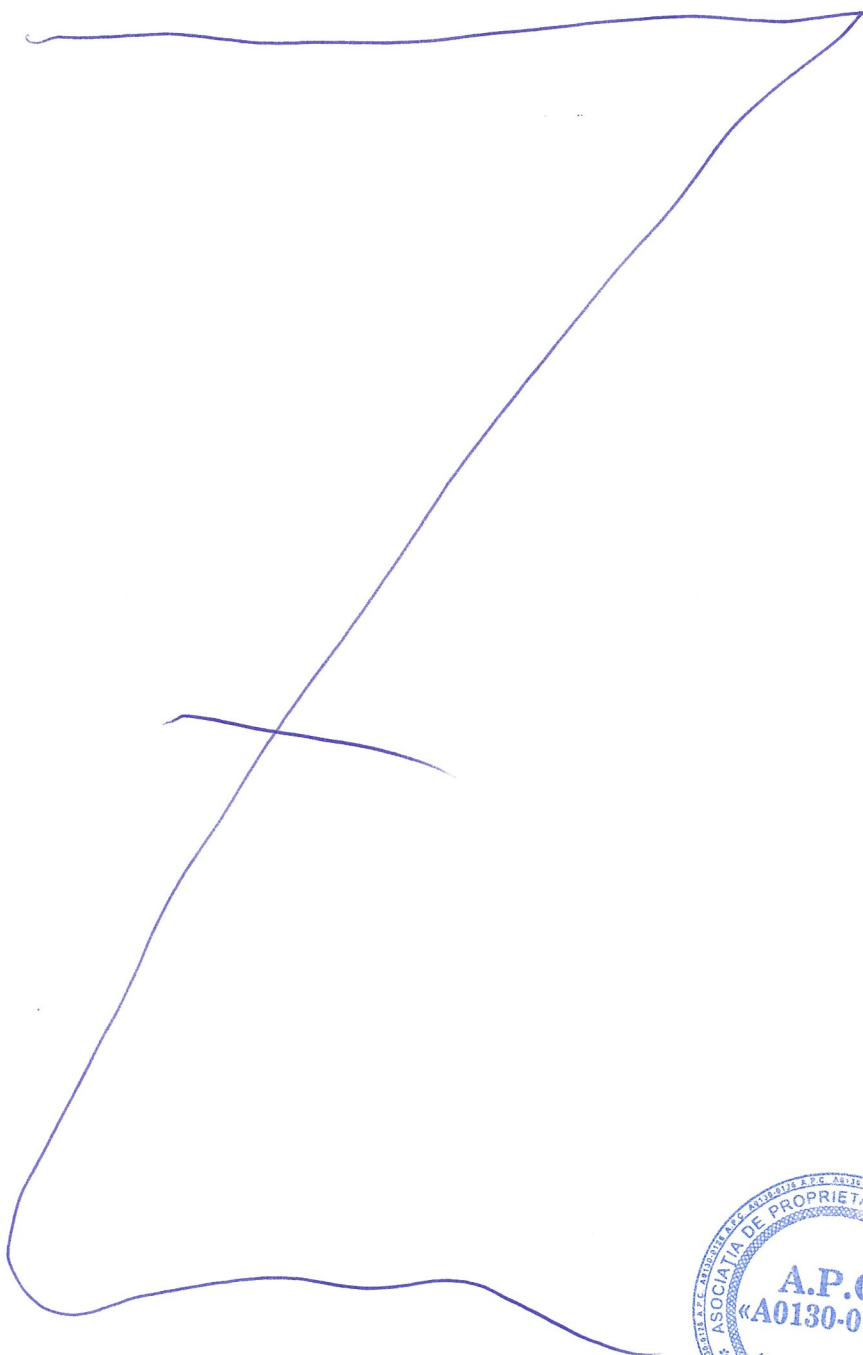
(semnătură)





Anexa nr.1 la Procesul-verbal  
de recepție la terminarea lucrărilor  
din 15 decembrie 2023

**Piesele care lipsesc sau sunt incomplete  
în documentația scrisă și desenată**



Președinte APC A0130-0126, Ludmila ROTARU

Responsabil tehnic PNUD, Vadim PĂVĂLACHE

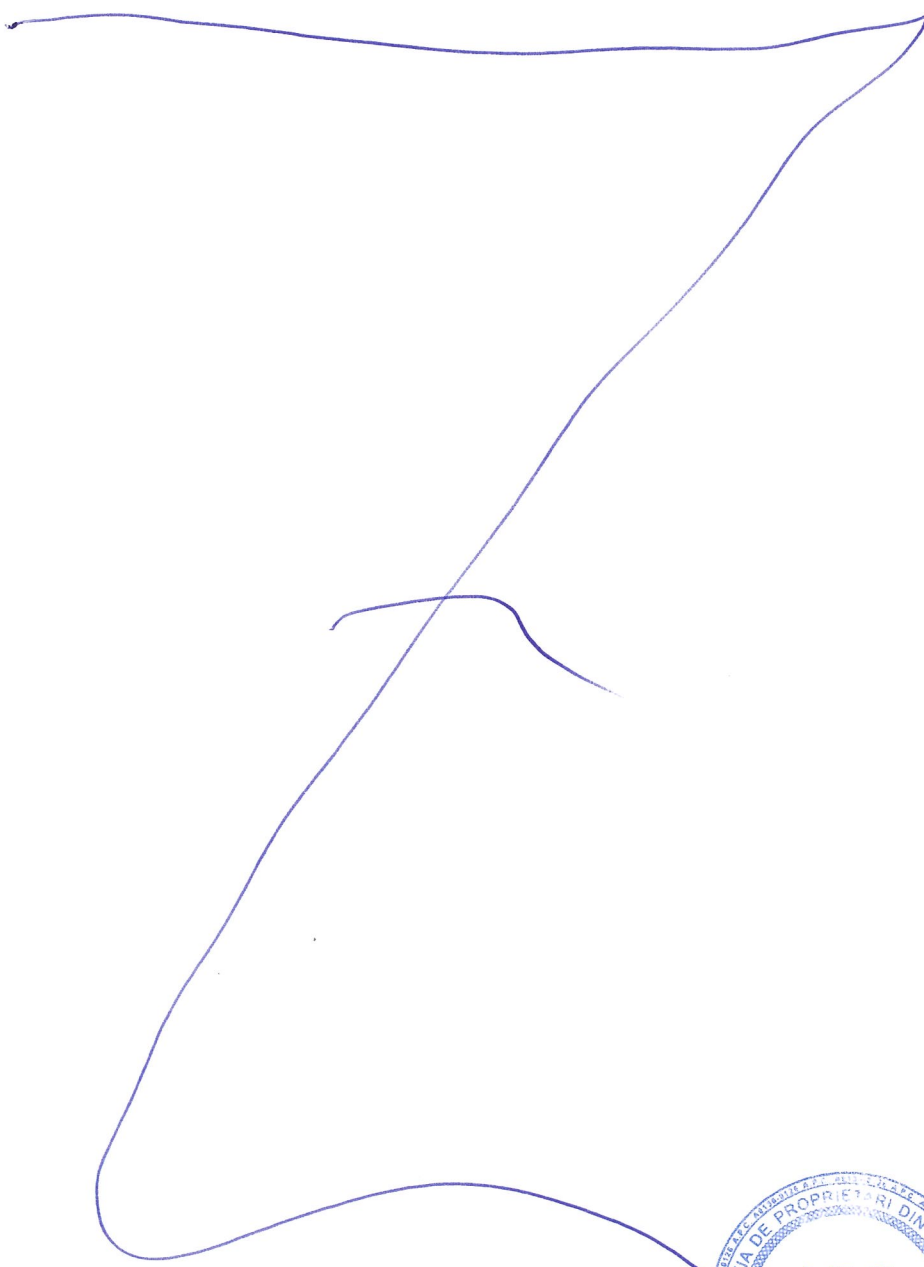






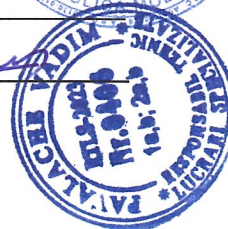
Anexa nr.2 la Procesul-verbal  
de recepție la terminarea lucrărilor  
din 15 decembrie 2023

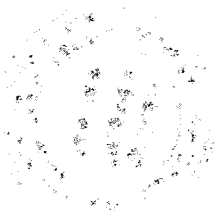
**Lista lucrărilor care nu au fost executate**



Președinte APC A0130-0126, Ludmila ROTARU

Responsabil tehnic PNUD, Vadim PĂVĂLACHE





Anexa nr.3 la Procesul-verbal  
de recepție la terminarea lucrărilor  
din 15 decembrie 2023

**Lista lucrărilor în care nu s-au respectat prevederile proiectului**

1. În panoul de distribuție (PD) din camera cu PTI, a fost montat separator vasculant de 63 A și loc de 40 A.
2. Lipsesc inscripțiile pe panoul de distribuție.
3. Să se revizuiască toate îmbinările la conducte, punând la seară sechela.
4. Să se monteze suporturile fixe T<sub>1</sub>, T<sub>2</sub>, conform proiectului, între etajele 1 și 2

Președinte APC A0130-0126, Ludmila ROTARU

Responsabil tehnic PNUD, Vadim PĂVĂLACHE

Rotaru

